

A2.7.2 Voltoid deelwoord: sterke en zwakke werkwoorden

Participio passato: verbi forti e deboli



Il participio passato termina con -d o -t nei zwakke werkwoorden e con -en nei sterke werkwoorden, con cambiamento di suono.

1. Per i **zwakke werkwoorden**: ge- + radice + -d/-t.
2. 't kofschip determina se scrivi **-t** o **-d** nei verbi deboli.
3. I verbi forti non hanno una radice fissa e subiscono un cambiamento di vocale.

Categorie (<i>Categoria</i>)	Infinitief (<i>Infinito</i>)	Voltoid deelwoord (<i>Participio passato</i>)
Zwak (-t) (<i>Debole (-t)</i>)	werken (<i>lavorare</i>) maken (<i>fare</i>)	gewerkt (<i>lavorato</i>) gemaakt (<i>fatto</i>)
Zwak (-d) (<i>Debole (-d)</i>)	reizen (<i>viaggiare</i>) plannen (<i>pianificare</i>)	gereisd (<i>viaggiato</i>) gepland (<i>pianificato</i>)
Sterk: -en (<i>Forte: -en</i>)	komen (<i>venire</i>) kijken (<i>guardare</i>)	gekomen (<i>venuto</i>) gekeken (<i>guardato</i>)
Sterk: klinkerverandering (<i>Forte: cambiamento vocalico</i>)	vinden (<i>trovare</i>) helpen (<i>aiutare</i>)	gevonden (<i>trovato</i>) geholpen (<i>aiutato</i>)
Sterk: medeklinkerverandering (<i>Forte: cambiamento consonantico</i>)	brenghen (<i>portare</i>) denken (<i>pensare</i>)	gebracht (<i>portato</i>) gedacht (<i>pensato</i>)
Onregelmatig (<i>Irregolare</i>)	zijn (<i>essere</i>) hebben (<i>avere</i>) doen (<i>fare</i>)	geweest (<i>stato</i>) gehad (<i>avuto</i>) gedaan (<i>fatto</i>)

1. Traduci e scegli la risposta corretta

1. We hebben gisteren een plattegrond _____ bij het toeristenbureau. (*Ieri abbiamo consultato una mappa presso l'ufficio turistico.*)
a. geraadpleegd b. geraapleegd c. geraadpleeged d. geraadpleegt
2. Ik heb in de kerk veel foto's _____. (*In chiesa ho scattato molte foto.*)
a. gemaak b. gemaakt c. gemaakte d. gemaaktet
3. We zijn vroeg bij het monument _____. (*Siamo arrivati presto al monumento.*)
a. gekomenen b. gekomend c. gekomend d. gekomen

4. Ik heb u de beste route door het centrum _____. (*Le ho indicato il percorso migliore attraverso il centro.*)
a. gebrangen b. gebracht c. gebrengt d. gebragd

1. geraadpleegd 2. gemaakt 3. gekomen 4. gebracht



2. Riscrivi le frasi (QR: IA+)

1. Ik werk vandaag thuis.

(Oggi ho lavorato da casa.)

2. We reizen met de trein naar Utrecht.

(Siamo andati in treno a Utrecht.)

3. Zij maakt een afspraak bij de tandarts.

(Lei ha preso un appuntamento dal dentista.)

4. Mijn collega komt om negen uur op kantoor.

(Il mio collega è arrivato in ufficio alle nove.)

1. Ik heb vandaag thuis gewerkt. 2. We zijn met de trein naar Utrecht gereisd. 3. Zij heeft een afspraak bij de tandarts gemaakt. 4. Mijn collega is om negen uur op kantoor gekomen.